

SPENSER

Automatic Soap Dispenser

350ml



User Manual

prove

EN ENGLISH	01
ES ESPAÑOL	04
DE DEUTSCH	07
FR FRANÇAIS	10
CH 中文	13
AR العربية	15
PL POLSKI	18
UA УКРАЇНСЬКА	21
RU РУССКИЙ	24

Thank you for choosing Proove! Please read the user manual carefully before using the product.

PRODUCT PARAMETERS

Material: ABS, PP, PC

Tank capacity: 350ml

Control: touchscreen display

Power: 5W

Battery capacity: 2000mAh

Type-C input: 5V/1A

Battery working time: up to 60 days

Charging time: 3 h

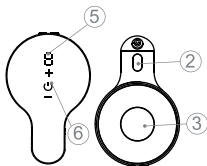
Number of dosing modes: 8

Sensing distance: 0-6cm

IP rating: IPX5

Product size: 75x110x198mm

Weight: 325g

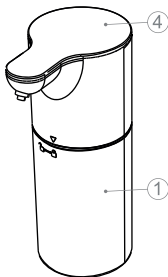


PACKAGE

- Dispenser x1
- Type-C cable x1
- Warranty card x1
- User manual x1
- Stickers x1

PRODUCT OPERATION

1. Soap dispenser
2. Motion sensor
3. Soap level sensor
4. Touch control panel
5. Soap level icon
6. Mode control



PRODUCT OPERATION

- To turn on the device for the first time, press and hold the power button on the control panel until an image appears on the display. Press and hold the power button again to turn off the display.
- When the device is off, press the power button three times to enter cleaning mode; the letter "F" will flash rapidly on the cleaning mode display.
- While charging, the power indicator will slowly flash green, and once fully charged, the indicator will show a steady green light.
- If the battery level drops below 5%, the indicator will flash green rapidly.

8 DOSING MODES:

- Press the "+" button to increase the amount of product, and the "-" button to decrease it.

SOAP LEVEL SENSOR

- If the liquid indicator is white, there is enough liquid in the reservoir.
- If the liquid indicator is red, there is not enough liquid and the reservoir needs to be refilled.

PROTECTION CLASS

- IPX5 protects the dispenser from water splashes or accidental contact with water (for example, when washing hands nearby or wiping the device itself with a damp cloth). This makes it convenient for use in the kitchen or bathroom. The device is not designed to be submerged in water or exposed to prolonged water jets.

WARNING

- Do not disassemble or modify the dispenser. This may damage the device or pose a hazard to the user.
- Do not attempt to repair the dispenser yourself. Tampering with the device may compromise its integrity.
- Do not scratch the touchscreen or the housing with sharp objects.
- Do not leave the dispenser near sources of fire or in areas with excessively high temperatures.

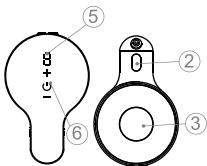
- Do not submerge the device in water or expose it to prolonged exposure to water jets exceeding the IPX5 protection rating. The dispenser is splash-proof but not waterproof.
- If the dispenser is not used for an extended period, charge the battery (2000mAh) at least once every 30 days to prevent deep discharge.
- The dispenser is equipped with a built-in lithium-ion battery. Dispose of the device separately from household waste, following local regulations for the environmentally responsible disposal of electronics. Please do not pollute the environment.
- Do not allow foreign objects to come into contact with the trigger range sensor (0-6 cm). This may cause accidental activation or damage the sensor.
- Keep the device out of reach of young children without adult supervision.

Failure to observe the operating instructions may result in malfunctioning of the product and void the warranty.

¡Gracias por elegir Proove! Por favor, lea atentamente el manual de usuario antes de utilizar el producto.

PARÁMETROS DEL PRODUCTO

Material: ABS, PP, PC
Capacidad del depósito: 350ml
Control: pantalla táctil
Potencia: 5W
Capacidad de la batería: 2000mAh
Entrada Type-C: 5V/1A
Autonomía de la batería: hasta 60 días
Tiempo de carga: 3 h
Número de modos de dosificación: 8
Distancia de detección: 0-6cm
Clasificación IP: IPX5
Tamaño del producto: 75x110x198mm
Peso: 325g

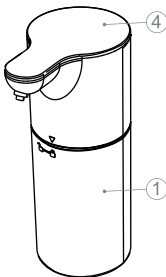


PAQUETE

- Dispensador x1
- Cable Type-C x1
- Tarjeta de garantía x1
- Manual del usuario x1
- Pegatinas x1

DETALLES DEL PRODUCTO

1. Depósito de jabón
2. Sensor de movimiento
3. Sensor de nivel de jabón
4. Panel de control táctil
5. Icono de nivel de jabón
6. Control de modos



FUNCIONAMIENTO DEL PRODUCTO

- Para encenderlo por primera vez, mantenga pulsado el botón de encendido del panel de control y espere a que aparezca la imagen en la pantalla. Si vuelve a mantener pulsado el botón de encendido, la pantalla se apagará.
- Cuando esté apagado, pulse tres veces el botón de encendido para acceder al modo de limpieza; en la pantalla de este modo, la letra «F» parpadeará rápidamente.
- Durante la carga, el indicador de alimentación parpadeará lentamente en verde y, una vez completada la carga, el indicador mostrará una luz verde fija.
- Si el nivel de carga de la batería desciende por debajo del 5 %, el indicador parpadeará rápidamente en verde.

8 MODOS DE DOSIFICACIÓN:

- Pulse el signo «+» para aumentar la cantidad de producto y el signo «-» para reducirla.

SENSOR DE NIVEL DE JABÓN

1. Si el indicador de líquido se ilumina en blanco, hay suficiente líquido en el depósito.
2. Si el indicador de líquido se ilumina en rojo, no hay suficiente líquido y es necesario rellenar el depósito.

CLASE DE PROTECCIÓN

1. IPX5 garantiza la protección del dispensador contra salpicaduras de agua o contacto accidental con el agua (por ejemplo, al lavarse las manos cerca o al limpiar el propio dispositivo con un paño húmedo). Esto lo hace ideal para su uso en la cocina o en el cuarto de baño. El dispositivo no está diseñado para sumergirse en agua ni para estar expuesto a chorros de agua de forma prolongada.

ADVERTENCIA

- No desmonte ni modifique el dispensador. Esto podría dañar el dispositivo o suponer un peligro para el usuario.
- No repare el dispensador por su cuenta. Intervenir en su estructura podría comprometer su integridad.

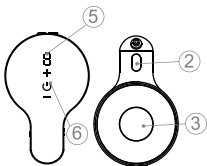
- No raye la pantalla táctil ni la carcasa con objetos punzantes.
- No deje el dispensador cerca de fuentes de fuego ni en lugares con temperaturas excesivamente altas.
- No sumerja el dispositivo en agua ni lo exponga a chorros de agua prolongados que superen el grado de protección IPX5. El dispensador está protegido contra salpicaduras, pero no es sumergible.
- Si el dispensador no se utiliza durante un periodo prolongado, cargue la batería (2000mAh) al menos una vez cada 30 días para evitar que se descargue por completo.
- El dispensador está equipado con una batería de iones de litio integrada. Deseche el dispositivo separadamente de los residuos domésticos, respetando la normativa local sobre reciclaje de aparatos electrónicos. Por favor, no contamine el medio ambiente.
- Evite que entren objetos extraños en el sensor de distancia de activación (0-6 cm). Esto podría provocar una activación involuntaria o dañar el sensor.
- Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños pequeños sin la supervisión de un adulto.

El incumplimiento de las instrucciones de uso puede provocar el mal funcionamiento del producto y anular la garantía.

Vielen Dank, dass Sie sich für Proove entschieden haben! Bitte lesen Sie das Benutzerhandbuch sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden.

PRODUKTPARAMETER

Material: ABS, PP, PC
 Tankvolumen: 350ml
 Bedienung: Touchscreen-Display
 Leistung: 5W
 Akku-Kapazität: 2000mAh
 Type-C-Eingang: 5V/1A
 Akkulaufzeit: bis zu 60 Tage
 Ladezeit: 3 Std
 Anzahl der Dosiermodi: 8
 Erfassungsreichweite: 0-6cm
 IP-Schutzklasse: IPX5
 Produktgröße: 75x110x198mm
 Gewicht: 325g

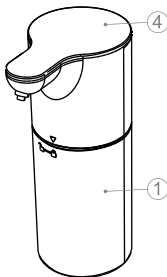


PAKET

- Spender x1
- Type-C-Kabel x1
- Garantiekarte x1
- Benutzerhandbuch x1
- Aufkleber x1

EINZELHEITEN ZUM PRODUKT

1. Seifenbehälter
2. Bewegungssensor
3. Seifenfüllstandsensor
4. Touch-Bedienfeld
5. Seifenfüllstandsanzeige
6. Modusauswahl



BETRIEB DES PRODUKTS

- Halten Sie zum ersten Einschalten die Power-Taste auf dem Bedienfeld gedrückt und warten Sie, bis ein Bild auf dem Display erscheint. Durch erneutes Gedrückthalten der Power-Taste wird das Display ausgeschaltet.
- Drücken Sie im ausgeschalteten Zustand dreimal auf die Power-Taste, um den Reinigungsmodus aufzurufen; im Reinigungsmodus blinkt das Symbol „F“ schnell auf dem Display.
- Während des Ladevorgangs blinkt die Betriebsanzeige langsam grün, und nach vollständiger Aufladung leuchtet die Anzeige dauerhaft grün.
- Wenn der Ladezustand des Akkus unter 5 % fällt, blinkt die Anzeige schnell grün.

8 DOSIERMODI:

- Drücken Sie auf das „+“-Zeichen, um die Produktmenge zu erhöhen, und auf das „-“-Zeichen, um sie zu verringern.

SEIFENFÜLLSTANDSSENSOR

1. Wenn die Flüssigkeitsanzeige weiß leuchtet, ist genügend Flüssigkeit im Behälter vorhanden.
2. Wenn die Flüssigkeitsanzeige rot leuchtet, ist die Flüssigkeit aufgebraucht und der Behälter muss aufgefüllt werden.

SCHUTZKLASSE

1. IPX5 schützt den Spender vor Spritzwasser oder versehentlichem Kontakt mit Wasser (z. B. beim Händewaschen in der Nähe oder beim Abwischen des Geräts mit einem feuchten Tuch). Dadurch eignet er sich gut für den Einsatz in der Küche oder im Badezimmer. Das Gerät ist nicht zum Eintauchen in Wasser oder für den dauerhaften Kontakt mit Wasserstrahlen ausgelegt.

WARNUNG

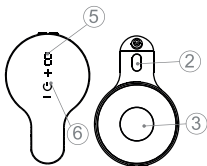
- Zerlegen oder modifizieren Sie den Spender nicht. Dies kann das Gerät beschädigen oder eine Gefahr für den Benutzer darstellen.
- Reparieren Sie den Spender nicht selbst. Eingriffe in die Konstruktion können dessen Integrität beeinträchtigen.
- Zerkratzen Sie das Touchdisplay oder das Gehäuse nicht mit scharfen Gegenständen.
- Stellen Sie den Spender nicht in der Nähe von Feuerquellen oder an Orten mit übermäßig hohen Temperaturen ab.
- Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser und setzen Sie es nicht über einen längeren Zeitraum Wasserstrahlen aus, die die Schutzklasse IPX5 überschreiten. Der Spender ist spritzwassergeschützt, aber nicht wasserdicht.
- Wenn der Spender längere Zeit nicht benutzt wird, laden Sie den Akku (2000 mAh) mindestens einmal alle 30 Tage auf, um eine Tiefentladung zu vermeiden.
- Der Spender ist mit einem integrierten Lithium-Ionen-Akku ausgestattet. Entsorgen Sie das Gerät getrennt vom Hausmüll und beachten Sie dabei die örtlichen Vorschriften zur umweltgerechten Entsorgung von Elektronikgeräten. Bitte belasten Sie die Umwelt nicht.
- Verhindern Sie, dass Fremdkörper in den Abstandssensor (0–6 cm) gelangen. Dies kann zu einer unbeabsichtigten Auslösung führen oder den Sensor beschädigen.
- Halten Sie das Gerät von kleinen Kindern fern, die nicht von Erwachsenen beaufsichtigt werden.

Die Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung kann zu Fehlfunktionen des Produkts und zum Erlöschen der Garantie führen.

Merci d'avoir choisi Proove ! Veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit.

PARAMÈTRES DU PRODUIT

Matériaux: ABS, PP, PC
 Capacité du réservoir: 350ml
 Commande: écran tactile
 Puissance: 5W
 Capacité de la batterie: 2000mAh
 Entrée Type-C: 5V/1A
 Autonomie de la batterie: jusqu'à 60 jours
 Temps de charge: 3 h
 Nombre de modes de dosage: 8
 Distance de détection: 0-6cm
 Indice de protection IP: IPX5
 Dimensions: 75x110x198mm
 Poids: 325g

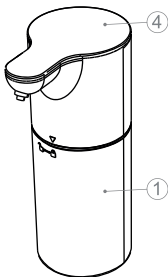


PAQUET

- Distributeur x1
- Câble Type-C x1
- Carte de garantie x1
- Mode d'emploi x1
- Autocollants x1

DÉTAILS DU PRODUIT

1. Réservoir à savon
2. Capteur de mouvement
3. Capteur de niveau de savon
4. Panneau de commande tactile
5. Icône du niveau de savon
6. Sélection des modes



FONCTIONNEMENT DU PRODUIT

- Pour la première mise en marche, maintenez enfoncé le bouton d'alimentation situé sur le panneau de commande et attendez que l'image apparaisse à l'écran. Appuyez à nouveau sur le bouton d'alimentation pour éteindre l'écran.
- Lorsque l'appareil est éteint, appuyez trois fois sur le bouton d'alimentation pour passer en mode nettoyage; le symbole F clignotera rapidement sur l'écran du mode nettoyage.
- Pendant la charge, le voyant d'alimentation clignote lentement en vert ; une fois la charge terminée, le voyant reste allumé en vert fixe.
- Si le niveau de charge de la batterie descend en dessous de 5 %, le voyant clignote rapidement en vert.

8 MODES DE DOSAGE:

- Appuyez sur le signe «+» pour augmenter la quantité de produit et sur le signe « - » pour la réduire.

CAPTEUR DE NIVEAU DE SAVON

1. Si le voyant de liquide s'allume en blanc, le réservoir contient suffisamment de liquide.
2. Si le voyant de liquide s'allume en rouge, le niveau est insuffisant et il faut remplir le réservoir.

INDICE DE PROTECTION

1. IPX5 assure la protection du distributeur contre les projections d'eau ou le contact accidentel avec l'eau (par exemple, lors du lavage des mains à proximité ou de l'essuyage de l'appareil lui-même avec un chiffon humide). Cela le rend pratique à utiliser dans la cuisine ou la salle de bains. L'appareil n'est pas conçu pour être immergé dans l'eau ou exposé à des jets d'eau prolongés.

ATTENTION.

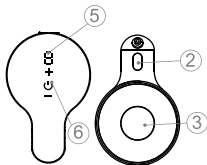
- Ne démontez pas et ne modifiez pas le distributeur. Cela pourrait endommager l'appareil ou présenter un danger pour l'utilisateur.
- Ne réparez pas le distributeur vous-même. Toute intervention sur sa structure pourrait compromettre son intégrité.
- Ne rayez pas l'écran tactile ou le boîtier avec des objets pointus.
- Ne laissez pas le distributeur à proximité de sources de chaleur ou dans des endroits où la température est excessivement élevée.
- Ne plongez pas l'appareil dans l'eau et ne l'exposez pas à des jets d'eau prolongés dépassant la norme de protection IPX5. Le distributeur est protégé contre les éclaboussures, mais n'est pas étanche.
- Si le distributeur n'est pas utilisé pendant une longue période, rechargez la batterie (2000mAh) au moins une fois tous les 30 jours afin d'éviter qu'elle ne se décharge complètement.
- Le distributeur est équipé d'une batterie lithium-ion intégrée. Éliminez l'appareil séparément des déchets ménagers, en respectant les réglementations locales en matière de recyclage des appareils électroniques. Veuillez ne pas polluer l'environnement.
- Évitez que des objets étrangers ne pénètrent dans le capteur de distance de déclenchement (0–6 cm). Cela pourrait provoquer un déclenchement intempestif ou endommager le capteur.
- Gardez l'appareil hors de portée des jeunes enfants sans la surveillance d'un adulte.

Le non-respect des instructions d'utilisation peut entraîner un dysfonctionnement du produit et annuler la garantie.

感谢您选择 Proove! 请在使用产品前仔细阅读用户手册。

产品参数

材质: ABS, PP, PC
 水箱容量: 350毫升
 控制方式: 触摸屏显示
 功率: 5W
 电池容量: 2000mAh
 Type-C输入: 5V/1A
 电池续航时间: 最长60天
 充电时间: 3小时
 喷洒模式数量: 8
 感应距离: 0-6cm
 IP防护等级: IPX5
 尺寸: 75x110x198mm
 重量: 325g

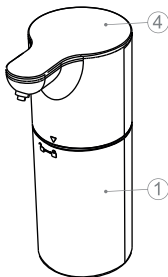


配件

- 收纳盒 ×1
- Type-C 数据线 ×1
- 保修卡 ×1
- 说明书 ×1
- 贴纸 ×1

产品详情

1. 皂液器
2. 运动传感器
3. 皂液液位传感器
4. 触控面板
5. 皂液液位图标
6. 模式控制



设备操作

1. 首次开机时, 请长按控制面板上的电源图标, 直至显示屏出现图像. 再次长按电源图标将关闭显示屏.

2. 在关机状态下, 点击电源图标三次即可进入清洁模式, 此时清洁模式显示屏上将快速闪烁字母F.
3. 充电时, 电源指示灯将缓慢闪烁绿色; 充满电后, 指示灯将显示稳定的绿色光.
4. 如果电池电量低于5%, 指示灯将快速闪烁绿色.

8种加注模式:

- 点击“+”号可增加产品用量, 点击“-”号可减少用量.

洗手液液位传感器

1. 若液位指示灯亮起白色, 表示储液罐内洗手液充足.
2. 若液位指示灯亮起红色, 表示洗手液不足, 需补充储液罐.

防护等级

1. IPX5 防护等级可保护分配器免受飞溅水或意外接触水的影响 (例如在附近洗手或用湿布擦拭设备本身时). 这使其在厨房或浴室中使用非常方便. 本设备不适用于浸入水中或长时间接触水流.

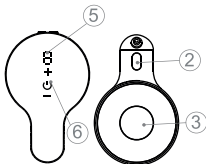
警告

- 请勿拆卸或改装该分配器. 这可能会损坏设备或对使用者造成危险.
- 请勿自行维修该分配器. 擅自改动结构可能会破坏其完整性.
- 请勿用尖锐物体刮擦触摸屏或机身.
- 请勿将分配器放置在火源附近或温度过高的场所.
- 请勿将设备浸入水中, 也不要使其长时间暴露在超过IPX5防护等级的水流中. 分配器具有防溅功能, 但并非防水.
- 如果分配器长时间不使用, 请至少每30天为电池 (2000毫安时) 充电一次, 以防止深度放电.
- 本分配器内置锂离子电池. 请按照当地电子产品环保回收规定, 将设备与生活垃圾分开处理. 请勿污染环境.
- 请勿让异物进入触发距离传感器 (0–6 厘米) 的范围内. 这可能会导致设备意外触发或损坏传感器.
- 请将本设备远离无人看管的幼儿.

不遵守操作说明可能导致产品故障并使保修失效.

شكرًا لاختيارك IProove! يُرجى قراءة دليل المستخدم بعناية قبل استخدام المنتج.

معلومات المنتج



المواد: ABS، PP، PC

سعة الخزان: 350ml

التحكم: شاشة تعمل باللمس

الطاقة: 5W

سعة البطارية: 2000mAh

مدخل Type-C: 5V/1A

مدة عمل البطارية: حتى 60 يومًا

مدة الشحن: 3 h

عدد أوضاع الجرع: 8

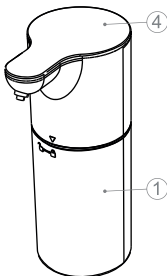
مسافة الاستشعار: 0-6cm

تصنيف IP: IPX5

الأبعاد: 75x110x198mm

الوزن: 325g

علبة



• موزع × 1

• كابل Type-C × 1

• بطاقة الضمان × 1

• دليل المستخدم × 1

• ملصقات × 1

تفاصيل المنتج

1. خزان الصابون

2. مستشعر الحركة

3. مستشعر مستوى الصابون

4. لوحة التحكم التي تعمل باللمس

5. رمز مستوى الصابون

6. التحكم في الأوضاع

تشغيل المنتج

1. للتشغيل لأول مرة، اضغط مع الاستمرار على رمز الطاقة في لوحة التحكم وانتظر حتى تظهر الصورة على الشاشة. سيؤدي الضغط مع الاستمرار مرة أخرى على رمز الطاقة إلى إيقاف تشغيل الشاشة.
2. في حالة إيقاف التشغيل، اضغط على رمز الطاقة ثلاث مرات للدخول إلى وضع التنظيف، وسيومض الرمز F بسرعة على شاشة وضع التنظيف.
3. أثناء الشحن، سيومض مؤشر الطاقة بضوء أخضر ببطء، وبعد اكتمال الشحن، سيظهر المؤشر بضوء أخضر ثابت.
4. إذا انخفض مستوى شحن البطارية إلى أقل من 5٪، سيومض المؤشر باللون الأخضر بسرعة.

8 أوضاع للجرعات:

- اضغط على علامة "+" لزيادة كمية المنتج، وعلى علامة "-" لتقليلها.

مستشعر مستوى الصابون

1. إذا كان مؤشر السائل يضيء باللون الأبيض، فهذا يعني أن السائل في الخزان كافٍ.
2. إذا كان مؤشر السائل يضيء باللون الأحمر، فهذا يعني أن السائل غير كافٍ ويجب ملء الخزان.

فئة الحماية

1. يوفر IPX5 حماية للموزع من رذاذ الماء أو التلامس العرضي مع الماء (على سبيل المثال، عند غسل اليدين بالقرب منه أو مسح الجهاز نفسه بقطعة قماش مبللة). وهذا يجعله مناسبًا للاستخدام في المطبخ أو الحمام. الجهاز غير مصمم للغمر في الماء أو التعرض لتيار مائي لفترة طويلة.

تحذير.

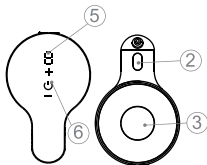
- لا تقم بتفكيك الموزع أو تعديله. فقد يؤدي ذلك إلى تلف الجهاز أو تعريض المستخدم للخطر.
- لا تقم بإصلاح الموزع بنفسك. فقد يؤدي التلاعب في هيكله إلى الإخلال بسلامته.
- لا تخفض الشاشة التي تعمل باللمس أو الهيكل بأدوات حادة.
- لا تترك الموزع بالقرب من مصادر النار أو في أماكن ذات درجات حرارة مرتفعة للغاية.
- لا تغمر الجهاز في الماء ولا تعرضه لتيار مائي متواصل يتجاوز معيار الحماية IPX5. الموزع محمي من الرذاذ، لكنه ليس مقاومًا للماء.
- إذا لم يتم استخدام الموزع لفترة طويلة، قم بشحن البطارية (2000 مللي أمبير في الساعة) مرة واحدة على الأقل كل 30 يومًا لمنع تفريغها بشكل كامل.
- الموزع مزود ببطارية ليثيوم أيون مدمجة. تخلص من الجهاز بشكل منفصل عن النفايات المنزلية، مع الالتزام بالقواعد المحلية للتخلص البيئي من الأجهزة الإلكترونية. يرجى عدم تلويث البيئة.
- تجنب دخول أي أجسام غريبة إلى مستشعر مسافة التشغيل (0-6 سم). فقد يؤدي ذلك إلى تشغيل الجهاز بشكل غير مقصود أو تلف المستشعر.
- أبقِ الجهاز بعيدًا عن متناول الأطفال الصغار دون إشراف الكبار.

القد يؤدي عدم اتباع تعليمات الاستخدام إلى حدوث خلل في المنتج وإبطال الضمان.

Dziękujemy za wybranie Proove! Prosimy o dokładne zapoznanie się z instrukcją obsługi przed rozpoczęciem korzystania z produktu.

PARAMETRY PRODUKTU

Materiał: ABS, PP, PC
 Pojemność zbiornika: 350ml
 Sterowanie: ekran dotykowy
 Moc: 5W
 Pojemność baterii: 2000mAh
 Wejście Type-C: 5V/1A
 Czas pracy na baterii: do 60 dni
 Czas ładowania: 3 godz
 Liczba trybów dozowania: 8
 Zasięg czujnika: 0-6cm
 Klasa ochrony IP: IPX5
 Rozmiar produktu: 75x110x198mm
 Waga: 325g

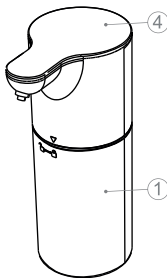


PAKIET

- Dozownik x1
- Kabel Type-C x1
- Karta gwarancyjna x1
- Podręcznik użytkownika x1
- Naklejki x1

SZCZEGÓŁY PRODUKTU

1. Zbiornik na mydło
2. Czujnik ruchu
3. Czujnik poziomu mydła
4. Panel sterowania dotykowego
5. Ikona poziomu mydła
6. Sterowanie trybami



DZIAŁANIE PRODUKTU

1. Aby włączyć urządzenie po raz pierwszy, należy przytrzymać przycisk zasilania na panelu sterowania i poczekać, aż na wyświetlaczu pojawi się obraz. Ponowne przytrzymanie przycisku zasilania spowoduje wyłączenie wyświetlacza.
2. W stanie wyłączenia należy trzykrotnie nacisnąć przycisk zasilania, aby przejść do trybu czyszczenia; na wyświetlaczu trybu czyszczenia będzie szybko migać symbol F.
3. Podczas ładowania wskaźnik zasilania będzie powoli migał zielonym światłem, a po pełnym naładowaniu wskaźnik będzie świecił stałym zielonym światłem.
4. Jeśli poziom naładowania akumulatora spadnie poniżej 5%, wskaźnik będzie szybko migał na zielono.

8 TRYBÓW DOZOWANIA:

- Naciśnij znak „+”, aby zwiększyć ilość produktu, a znak „-”, aby ją zmniejszyć.

CZUJNIK POZIOMU MYDŁA

1. Jeśli wskaźnik poziomu płynu świeci się na biało – w zbiorniku jest wystarczająca ilość płynu.
2. Jeśli wskaźnik poziomu płynu świeci się na czerwono – płynu jest za mało i należy napełnić zbiornik.

KLASA OCHRONY

1. IPX5 zapewnia ochronę dozownika przed rozpryskami wody lub przypadkowym kontaktem z wodą (na przykład podczas mycia rąk w pobliżu lub wycierania samego urządzenia wilgotną szmatką). Dzięki temu urządzenie jest wygodne w użyciu w kuchni lub łazience. Urządzenie nie jest przeznaczone do zanurzania w wodzie ani długotrwałego narażenia na strumienie wody.

OSTRZEŻENIE

- Nie należy rozbierać ani modyfikować dozownika. Może to spowodować uszkodzenie urządzenia lub stanowić zagrożenie dla użytkownika.
- Nie należy samodzielnie naprawiać dozownika. Ingerencja w konstrukcję może naruszyć jego integralność.
- Nie należy rysować ekranu dotykowego ani obudowy ostrymi przedmiotami.

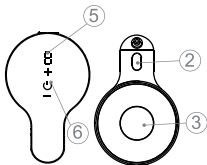
- Nie pozostawiaj dozownika w pobliżu źródeł ognia ani w miejscach o zbyt wysokiej temperaturze.
- Nie zanurzaj urządzenia w wodzie i nie wystawiaj go na długotrwałe działanie strumieni wody przekraczających normę ochrony IPX5. Dozownik jest chroniony przed rozpryskami, ale nie jest wodoodporny.
- Jeśli dozownik nie jest używany przez dłuższy czas, należy ładować akumulator (2000 mAh) co najmniej raz na 30 dni, aby zapobiec jego głębokiemu rozładowaniu.
- Dozownik jest wyposażony we wbudowany akumulator litowo-jonowy. Urządzenie należy utylizować oddzielnie od odpadów komunalnych, przestrzegając lokalnych przepisów dotyczących ekologicznej utylizacji sprzętu elektronicznego. Prosimy nie zanieczyszczać środowiska.
- Nie dopuść do przedostania się ciał obcych do czujnika odległości uruchomienia (0–6 cm). Może to spowodować samoczynne uruchomienie lub uszkodzenie czujnika.
- Trzymaj urządzenie z dala od małych dzieci bez nadzoru dorosłych.

Nieprzestrzeganie instrukcji obsługi może spowodować nieprawidłowe działanie produktu i unieważnienie gwarancji.

Дякуємо, що обрали Proove! Будь ласка, уважно прочитайте посібник користувача перед використанням продукту.

ПАРАМЕТРИ ПРОДУКТУ

Матеріал: ABS, PP, PC
 Ємність резервуара: 350мл
 Управління: сенсорний дисплей
 Потужність: 5W
 Ємність акумулятора: 2000mAh
 Вхід Type-C: 5V/1A
 Час роботи від акумулятора: до 60 днів
 Час заряджання: 3 год
 Кількість режимів дозування: 8
 Відстань спрацювання: 0-6см
 Клас захисту: IPX5
 Розмір продукт: 75x110x198мм
 Вага: 325г

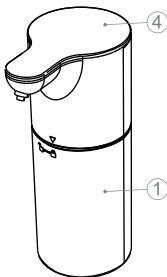


КОМПЛЕКТАЦІЯ

- Диспенсер x1
- Кабель Type-C x1
- Гарантійний талон x1
- Посібник користувача x1
- Наліпки x1

ДЕТАЛІ ПРОДУКТУ

1. Резервуар для мила
2. Датчик руху
3. Датчик рівня мила
4. Сенсорна панель керування
5. Іконка рівня мила
6. Керування режимами



ЕКСПЛУАТАЦІЯ ПРОДУКТУ

1. Для першого ввімкнення утримуйте значок живлення на панелі керування та дочекайтесь появи зображення на дисплеї. Повторне утримання значка живлення вимкне дисплей.
2. У вимкненому стані натисніть на значок живлення тричі, щоб увійти в режим очищення, на дисплеї режиму очищення швидко блиматиме символ F.
3. Під час заряджання індикатор живлення буде повільно блимати зеленим світлом, а після повного заряджання – індикатор відображатиме статичне зелене світло.
4. Якщо рівень заряду акумулятора опускається нижче 5% індикатор буде швидко блимати зеленим.

8 РЕЖИМІВ ДОЗУВАННЯ:

- Натисніть на знак «+», щоб збільшити кількість продукту, а на знак «-», щоб зменшити.

ДАТЧИК РІВНЯ МИЛА

1. Якщо індикатор рідини світиться білим – рідини в резервуарі достатньо.
2. Якщо індикатор рідини світиться червоним – рідини недостатньо та необхідно наповнити резервуар.

КЛАС ЗАХИСТУ

1. IPX5 забезпечує захист диспенсера від водяних бризок або випадкового контакту з водою (наприклад, при митті рук поруч або протиранні самого пристрою вологою ганчіркою). Це робить його зручним у використанні на кухні чи у ванній кімнаті. Пристрій не призначений для занурення у воду або тривалого впливу водяних струменів.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

- Не розбирайте і не модифікуйте диспенсер. Це може пошкодити пристрій або створити небезпеку для користувача.
- Не ремонтуйте диспенсер самостійно. Втручання в конструкцію може порушити його цілісність.
- Не дряпайте сенсорний дисплей або корпус гострими предметами.

- Не залишайте диспенсер поруч із джерелами вогню або в місцях із надмірно високими температурами.
- Не занурюйте пристрій у воду та не піддавайте його довготривалому впливу водяних струменів, що перевищують норму захисту IPX5. Диспенсер захищений від бризок, але не є водонепроникним.
- Якщо диспенсер не використовується тривалий час, заряджайте акумулятор (2000 мА·год) не рідше одного разу на 30 днів, щоб запобігти його глибокому розряду.
- Диспенсер оснащено вбудованим літій-іонним акумулятором. Утилізуйте пристрій окремо від побутових відходів, дотримуючись місцевих правил екологічної утилізації електроніки. Будь ласка, не забруднюйте довкілля.
- Не допускайте потрапляння сторонніх предметів до сенсора дальності спрацьовування (0–6 см). Це може спровокувати мимовільне спрацьовування або пошкодити датчик.
- Тримайте пристрій подалі від дітей молодшого віку без нагляду дорослих.

Порушення правил експлуатації може призвести до втрати працездатності продукту та втрати гарантії.

Спасибо, что выбрали Proove! Пожалуйста, внимательно прочитайте руководство пользователя перед использованием продукта.

ПАРАМЕТРЫ ПРОДУКТА

Материал: АБС-пластик, полипропилен, поликарбонат

Емкость резервуара: 350мл

Управление: сенсорный дисплей

Мощность: 5W

Емкость аккумулятора: 2000мАч

Вход Type-C: 5V/1A

Время работы от аккумулятора: до 60 дней

Время зарядки: 3 ч

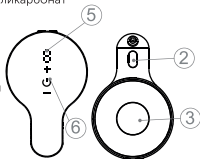
Количество режимов дозирования: 8

Расстояние срабатывания: 0-6см

Класс защиты IP: IPX5

Размер продукта: 75x110x198мм

Вес: 325г

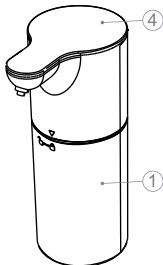


КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Диспенсер x1
- Кабель Type-C x1
- Гарантийный талон x1
- Руководство пользователя x1
- Стикеры x1

ДЕТАЛИ ПРОДУКТА

1. Резервуар для мыла
2. Датчик движения
3. Датчик уровня мыла
4. Сенсорная панель управления
5. Иконка уровня мыла
6. Управление режимами



ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРОДУКТА

1. Для первого включения удерживайте значок питания на панели управления и дождитесь появления изображения на дисплее. Повторное удержание значка питания выключит дисплей.
2. В выключенном состоянии нажмите на значок питания три раза, чтобы войти в режим очистки; на дисплее режима очистки будет быстро мигать символ F.
3. Во время зарядки индикатор питания будет медленно мигать зеленым светом, а после полной зарядки — индикатор будет отображать постоянный зеленый свет.
4. Если уровень заряда аккумулятора опускается ниже 5%, индикатор будет быстро мигать зеленым.

8 РЕЖИМОВ ДОЗИРОВАНИЯ:

- Нажмите на значок «+», чтобы увеличить количество продукта, а на значок «-», чтобы уменьшить.

ДАТЧИК УРОВНЯ МЫЛА

1. Если индикатор жидкости светится белым — жидкости в резервуаре достаточно.
2. Если индикатор жидкости светится красным — жидкости недостаточно и необходимо наполнить резервуар.

КЛАСС ЗАЩИТЫ

1. IPX5 обеспечивает защиту дозатора от брызг воды или случайного контакта с водой (например, при мытье рук рядом или протирании самого устройства влажной тряпкой). Это делает его удобным в использовании на кухне или в ванной комнате. Устройство не предназначено для погружения в воду или длительного воздействия водяных струй.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

- Не разбирайте и не модифицируйте диспенсер. Это может повредить устройство или создать опасность для пользователя.
- Не ремонтируйте диспенсер самостоятельно. Вмешательство в конструкцию может нарушить его целостность.
- Не царапайте сенсорный дисплей или корпус острыми предметами.
- Не оставляйте диспенсер рядом с источниками огня или в местах с чрезмерно высокими температурами.
- Не погружайте устройство в воду и не подвергайте его длительному воздействию водяных струй, превышающих норму защиты IPX5. Диспенсер защищен от брызг, но не является водонепроницаемым.
- Если диспенсер не используется в течение длительного времени, заряжайте аккумулятор (2000мАч) не реже одного раза в 30 дней, чтобы предотвратить его глубокий разряд.
- Диспенсер оснащен встроенным литий-ионным аккумулятором. Утилизируйте устройство отдельно от бытовых отходов, соблюдая местные правила экологичной утилизации электроники. Пожалуйста, не загрязняйте окружающую среду.
- Не допускайте попадания посторонних предметов в датчик дальности срабатывания (0–6 см). Это может вызвать самопроизвольное срабатывание или повредить датчик.
- Держите устройство в недоступном для детей младшего возраста месте без присмотра взрослых.

Нарушение правил эксплуатации может привести к потере работоспособности продукта и потере гарантии.

WARNING Please follow the above safety instructions
otherwise it will cause fire, electric shock,
damage or other damage.



Shenzhen Anyway Technology Co., Ltd.

27th Floor, Building 1, Huaqiang Kechuang Plaza, Futian District, Shenzhen, China

Designed by Proove. Made in China

PROD
UCT
WITH
LOVE



Join Proove on
social media!